



Daily in His Presence (June 2025) NIV & 쉬운성경

Kwanglim Methodist Church in Canada

Name : _____

6월 목상자료집 바로가기

<https://shorturl.at/dIBh3>



June. 2025

Week	Date	Scripture	Theme
Week 1	Mon, Jun 2	Acts 1:1-11	Jesus' Ascension and the Promise of the Holy Spirit
	Tue, Jun 3	Acts 1:12-14	A Community United in Prayer
	Wed, Jun 4	Acts 1:15-20	Judas' Betrayal and Its Consequences
	Thu, Jun 5	Acts 1:21-26	The Selection of Matthias and the Completion of the Twelve
	Fri, Jun 6	Acts 2:1-4	The Coming of the Holy Spirit at Pentecost
Week 2	Mon, Jun 9	Acts 2:5-13	The Miracle of Tongues and People's Amazement
	Tue, Jun 10	Acts 2:14-21	Peter's First Sermon – Joel's Prophecy
	Wed, Jun 11	Acts 2:22-28	Testimony about Jesus of Nazareth
	Thu, Jun 12	Acts 2:29-36	David's Prophecy and Jesus' Resurrection
	Fri, Jun 13	Acts 2:37-42	Repentance and Baptism, the Beginning of the Early Church
Week 3	Mon, Jun 16	Acts 2:43-47	Community Life in the Early Church
	Tue, Jun 17	Acts 3:1-10	The Healing of the Lame Man
	Wed, Jun 18	Acts 3:11-20	Peter's Second Sermon – Repent
	Thu, Jun 19	Acts 3:21-26	The Time of Restoration and Abraham's Covenant
	Fri, Jun 20	Acts 4:1-4	The First Persecution and the Spread of the Word
Week 4	Mon, Jun 23	Acts 4:5-12	Peter and John Before the Council
	Tue, Jun 24	Acts 4:13-22	Boldness and the Mission to Preach the Gospel
	Wed, Jun 25	Acts 4:23-31	Prayer for Boldness Amid Persecution
	Thu, Jun 26	Acts 4:32-37	A Community of Love Sharing Everything
	Fri, Jun 27	Acts 5:1-11	The Deception and Judgment of Ananias and Sapphira
Week 5	Mon, Jun 30	Acts 5:12-16	Signs and Wonders Through the Apostles

Biblical Meditation Method: A Step-by-Step Guide

1. Begin with Gratitude

Start each meditation by writing down things you're thankful for. This practice helps clear your mind and prepare your heart for deeper meditation.

- List specific things you're grateful for today, no matter how small
- Focus on recent blessings and everyday mercies
- Acknowledge God's presence in your daily life

2. Reflect on Areas for Growth

Take time to honestly consider areas where you feel you could have done better:

- Acknowledge specific situations you wish you had handled differently
- Consider patterns or habits you'd like to change
- Think about relationships that might need attention
- Be honest but avoid self-judgment - this is about growth, not guilt

3. Engage with Scripture

Take time to really absorb the Bible passage. Think of it like exploring a new place - you want to notice all the details:

- Read the passage slowly, maybe even several times
- Mark any words or phrases that catch your attention
- Notice who's involved in the story
- Pay attention to where and when things are happening
- Look for any patterns or repeated ideas

4. Understand the Message

This is where you put the pieces together, like solving a puzzle:

- What's the main point of this passage?
- What was happening at this time in history?
- Why did the author write this?
- What does this tell us about God?

5. Consider the Hearts Involved

Try to step into the story and understand how everyone was feeling:

- How might God have felt in this situation?
- What were the characters thinking and feeling?
- Why did people react the way they did?
- What relationships do you see playing out?

6. Make It Personal

This is where you connect the ancient text to your life today:

- How does this relate to your current situation?
- What might God be saying to you through this passage?
- What challenges or encouragements do you find?
- Where do you see yourself in this story?

7. Plan Your Response

Turn your insights into action:

- What specific things can you do differently?
- How can you apply this lesson today?
- What changes do you need to make?
- When and how will you take these steps?

8. Write to God

Finish by writing a personal letter to God:

- Share your honest thoughts and feelings
- Thank Him for what you've learned
- Ask for help with what you want to change
- Express your hopes and concerns

Remember, this isn't about rushing through steps - it's about having a meaningful conversation with God through His Word. Take your time with each part that speaks to you most strongly on any given day.

Introduction to Acts (1)

The Prologue and Background of Acts

I. Meet Luke and His Second Volume

Who Was Luke?

Luke was a physician, a detailed historian, and a close companion of the Apostle Paul. Although he never met Jesus in person, he carefully investigated everything from the beginning and wrote an orderly account for Theophilus. After writing the Gospel of Luke, which focuses on the life, death, and resurrection of Jesus, he continued the narrative in the book of Acts.

Where the Gospel of Luke shows what Jesus “began to do and teach,” Acts reveals what Jesus **continues** to do through the Holy Spirit and the church.

Key Verse: “But you will receive power when the Holy Spirit comes on you; and you will be my witnesses in Jerusalem, and in all Judea and Samaria, and to the ends of the earth.” (Acts 1:8)

II. The Purpose and Audience of Acts

Luke wrote both his Gospel and Acts to **Theophilus**, whose name means “lover of God.” The identity of Theophilus is uncertain—he could have been a high-ranking Roman official or a symbolic representation of any believer. Either way, Luke’s intent was clear: to provide a trustworthy account so that readers may have certainty in what they believe (Luke 1:4).

In Acts, Luke emphasizes how the work of Jesus continues through the apostles by the power of the Holy Spirit. It also demonstrates that the gospel is not limited to Jews but is offered to **all nations**, fulfilling the universal scope of God’s redemptive plan.

III. The Structure and Content of Acts

Acts consists of **28 chapters**, covering roughly **30 years** of early church history—from Jesus’ ascension (around A.D. 30) to Paul’s imprisonment in Rome (around A.D. 60). The book can be divided into five major sections:

- **Ch. 1-2:** Jesus’ ascension, prayer in the upper room, Pentecost, and Peter’s first sermon
- **Ch. 3-7:** The growth and persecution of the Jerusalem church, and Stephen’s martyrdom
- **Ch. 8-12:** The gospel spreads to Samaria and the Gentiles, including Philip’s and Peter’s ministries, and Paul’s conversion
- **Ch. 13-21:** Paul’s three missionary journeys, church planting, and opposition
- **Ch. 22-28:** Paul’s arrest, trials, and journey to Rome as a witness of the gospel

This narrative follows the geographic and thematic framework of Acts 1:8: the gospel progresses **from Jerusalem to Judea and Samaria, and finally to the ends of the earth** (symbolized by Rome).

IV. Why Study the Book of Acts?

Acts is not just a record of the past. It provides a theological vision and spiritual challenge for every believer today:

- **The Holy Spirit's role:** He empowers, speaks, guides, and sends—revealing His personal presence and indispensable role in the Christian life.
- **A life of witness:** Ordinary men and women become bold witnesses for Jesus, even amidst persecution.
- **The nature of the church:** The church is not an institution but a **Spirit-led, missional community** that lives out the gospel.
- **The mission of God:** The gospel crosses cultural, ethnic, and social boundaries, showing God's heart for all people.

V. Reflection Questions for Meditation

1. In what ways am I living as a witness of Jesus in my everyday life?
2. How much do I rely on the Holy Spirit for power, guidance, and boldness?
3. How is my community participating in God's mission to reach the world?
4. What steps can I take to become a more Spirit-led and mission-minded disciple?

VI. Conclusion: The Relevance of Acts for Today

The book of Acts is more than a historical record—it is a theological testimony that the mission of Jesus did not end with His ascension. It continues through the Holy Spirit working in and through ordinary believers.

As we begin this journey through Acts, we are invited not only to observe the birth of the church but also to participate in its ongoing story. The same Spirit who empowered the early disciples empowers us today. The same gospel that turned the world upside down continues to call us into bold, Spirit-filled witness.

May our hearts be open to learn, our lives ready to follow, and our communities eager to embody the mission of Jesus “to the ends of the earth.”

Date : / /

[행1:1-11, 쉬운성경]

1 데오빌로 각하, 제가 먼저 쓴 책에서 저는 예수님께서 하신 일과 가르치신 말씀을 비롯하여,

2 예수님께서 선택하신 사도들에게 성령의 힘으로 교훈을 내리신 후에 하늘로 올라가신 날까지, 예수님과 관련된 내용을 다 기록했습니다.

3 예수님께서서는 고난을 받으신 후, 사도들에게 자신의 모습을 보여 주셨고, 여러 가지 방법으로 자기가 살아 계시다는 것을 증언하셨습니다. 예수님은 사십 일 동안이나 이 사람들에게 나타나셨으며, 하나님의 나라에 관해 말씀하셨습니다.

4 어느 날, 예수님께서서는 사도들과 함께 식사를 하시다가 이런 말씀을 하셨습니다. "예루살렘을 떠나지 말고 내 아버지께서 약속하신 선물을 기다려라. 이 약속의 내용은 내가 전에 말했고, 너희도 들은 것이다.

5 약속의 내용은 이것이다. 요한은 물로 세례를 주었지만, 너희는 얼마 안 있어 성령으로 세례를 받을 것이다."

6 사도들이 한자리에 모여서 예수님께 물었습니다. "주님, 주님께서 이스라엘을 다시 회복시키실 때가 지금입니까?"

7 그러자 예수님께서 대답하셨습니다. "때와 시기는 오직 아버지의 권한으로 정하신 것이니, 너희가 알 일이 아니다.

8 다만 성령이 너희에게 오시면, 너희는 권능을 받아 예루살렘과 온 유대와 사마리아와 그리고 땅 끝까지 가서 내 증인이 될 것이다."

9 예수님께서서는 이 말씀을 하신 뒤에 그들이 보는 앞에서 하늘로 올라가셨습니다. 그가 올라가시는 모습은 구름에 가려 보이지 않았습니다.

10 예수님께서 올라가실 때에 그들은 하늘만 쳐다보고 있었습니다. 그런데 갑자기 흰옷을 입은 두 사람이 나타나 그들 곁에 섰습니다.

11 두 사람은 그들을 향해 "갈릴리 사람들이여, 왜 여기 서서 하늘을 쳐다보십니까? 여러분을 떠나 하늘로 올라가신 이 예수님께서서는 여러분이 본 그대로 다시 오실 것입니다"라고 말했습니다.

[Ac 1:1-11, NIV]

1 In my former book, Theophilus, I wrote about all that Jesus began to do and to teach

2 until the day he was taken up to heaven, after giving instructions through the Holy Spirit to the apostles he had chosen.

3 After his suffering, he presented himself to them and gave many convincing proofs that he was alive. He appeared to them over a period of forty days and spoke about the kingdom of God.

4 On one occasion, while he was eating with them, he gave them this command: "Do not leave Jerusalem, but wait for the gift my Father promised, which you have heard me speak about.

5 For John baptized with water, but in a few days you will be baptized with the Holy Spirit."

6 Then they gathered around him and asked him, "Lord, are you at this time going to restore the kingdom to Israel?"

7 He said to them: "It is not for you to know the times or dates the Father has set by his own authority.

8 But you will receive power when the Holy Spirit comes on you; and you will be my witnesses in Jerusalem, and in all Judea and Samaria, and to the ends of the earth."

9 After he said this, he was taken up before their very eyes, and a cloud hid him from their sight.

10 They were looking intently up into the sky as he was going, when suddenly two men dressed in white stood beside them.

11 "Men of Galilee," they said, "why do you stand here looking into the sky? This same Jesus, who has been taken from you into heaven, will come back in the same way you have seen him go into heaven."

1. Gratitude Notes

5. Understanding Hearts

2. Reflection Notes

6. Personal Meditation

3. Scripture Reading

7. Living It Out

4. Content Analysis

8. Letter to God

Date : / /

[행1:12-14, 쉬운성경]

12 그런 뒤에 사도들은 올리브 산을 떠나 예루살렘으로 돌아갔습니다. 올리브 산은 예루살렘에서 가까워 안식일에도 걸어가갈 수 있는 거리였습니다.

13 그들은 예루살렘에 들어와서 그들이 묵고 있던 다락방으로 올라갔습니다. 다락방에 모인 사람들은 베드로와 요한, 야고보와 안드레, 빌립과 도마, 바돌로매와 마태, 알패오의 아들 야고보와 열심당원 시몬, 그리고 야고보의 아들 유다였습니다.

14 이 사람들은 여자들과 예수님의 어머니 마리아와 예수님의 동생들과 함께 꾸준히 한마음으로 기도하였습니다.

[Ac 1:12-14, NIV]

12 Then the apostles returned to Jerusalem from the hill called the Mount of Olives, a Sabbath day's walk from the city.

13 When they arrived, they went upstairs to the room where they were staying. Those present were Peter, John, James and Andrew; Philip and Thomas, Bartholomew and Matthew; James son of Alphaeus and Simon the Zealot, and Judas son of James.

14 They all joined together constantly in prayer, along with the women and Mary the mother of Jesus, and with his brothers.

1. Gratitude Notes

5. Understanding Hearts

2. Reflection Notes

6. Personal Meditation

3. Scripture Reading

7. Living It Out

4. Content Analysis

8. Letter to God

Date : / /

[행1:15-20, 쉬운성경]

15 며칠 후, 약 백이십 명쯤 되는 신자들이 한자리에 모였습니다. 베드로가 자리에서 일어나 말했습니다.

16 "형제 여러분, 성령께서 다윗을 통해 유다에 관해 말씀하신 것 중에, 유다가 예수님을 잡아간 사람들의 앞잡이가 될 것이라고 예언한 성경 말씀이 이루어졌습니다.

17 유다는 우리와 행동을 같이했던 사람이며, 우리처럼 사도직을 맡았던 사람이었습니다.

18 유다는 의롭지 못한 행동을 한 대가로 받은 돈으로 밭을 샀습니다. 그리고 바로 이 밭에서 거꾸로 떨어져 배가 터지고 창자가 밖으로 나온 채 죽었습니다.

19 예루살렘에 사는 사람이라면 누구나 이 소문을 들어 알고 있습니다. 그래서 사람들은 이 밭을 자기들 말로 '아겔다마'라고 부르고 있습니다. '아겔다마'란 '피의 밭'이란 뜻입니다.

20 시편에 다음과 같이 기록되어 있습니다.'그의 집을 폐허로 만드시고 아무도 그 곳에 살지 못하게 하소서!' 또, 시편 다른 곳에는 '다른 사람이 그의 직책을 차지하게 하소서!' 라고 기록되어 있습니다.

[Ac 1:15-20, NIV]

15 In those days Peter stood up among the believers (a group numbering about a hundred and twenty)

16 and said, "Brothers and sisters, the Scripture had to be fulfilled in which the Holy Spirit spoke long ago through David concerning Judas, who served as guide for those who arrested Jesus.

17 He was one of our number and shared in our ministry."

18 (With the payment he received for his wickedness, Judas bought a field; there he fell headlong, his body burst open and all his intestines spilled out.

19 Everyone in Jerusalem heard about this, so they called that field in their language Akeldama, that is, Field of Blood.)

20 "For," said Peter, "it is written in the Book of Psalms:"May his place be deserted; let there be no one to dwell in it,'and,'"May another take his place of leadership.'

1. Gratitude Notes

5. Understanding Hearts

2. Reflection Notes

6. Personal Meditation

3. Scripture Reading

7. Living It Out

4. Content Analysis

8. Letter to God

Date : / /

[행1:21-26, 쉬운성경]

21 그러므로 주 예수님께서 우리와 함께 이곳 저곳을 다니시던 동안, 우리와 같이 다녔던 사람 중에서 한 사람을 뽑아야 하겠습니다.

22 뽑힐 사람은 요한이 사람들에게 세례를 주던 때부터 예수님께서 우리를 떠나 하늘로 올라가실 때까지 우리와 함께 있던 사람이어야 합니다. 그 사람은 우리와 함께 예수님의 부활을 증언하는 증인이 될 것입니다."

23 그러자 사람들은 유스도라고 알려져 있고 바사바라고도 불리는 요셉과 맛디아 두 사람을 추천했습니다.

24 그 때, 사도들은 "주님, 주님께서 모든 사람의 마음을 아십니다. 주님께서 이 두 사람 중 누구를 선택 하겠습니까?"

25 자기 직분을 떠나 자기가 원래 속했던 곳으로 간 유다를 대신해서 이 사도의 직분을 맡을 사람이 누구인지를 저희에게 보여 주십시오"라고 기도했습니다.

26 기도를 마친 후, 제비를 뽑아 보니 맛디아가 뽑혔습니다. 이 때부터 맛디아는 다른 열한 사도와 함께 사도가 되었습니다.

[Ac 1:21-26, NIV]

21 Therefore it is necessary to choose one of the men who have been with us the whole time the Lord Jesus was living among us,

22 beginning from John's baptism to the time when Jesus was taken up from us. For one of these must become a witness with us of his resurrection."

23 So they nominated two men: Joseph called Barsabbas (also known as Justus) and Matthias.

24 Then they prayed, "Lord, you know everyone's heart. Show us which of these two you have chosen

25 to take over this apostolic ministry, which Judas left to go where he belongs."

26 Then they cast lots, and the lot fell to Matthias; so he was added to the eleven apostles.

1. Gratitude Notes

5. Understanding Hearts

2. Reflection Notes

6. Personal Meditation

3. Scripture Reading

7. Living It Out

4. Content Analysis

8. Letter to God

Date : / /

[행2:1-4, 쉬운성경]

- 1 오순절이 되어 제자들이 한 곳에 모두 모였습니다.
- 2 그 때, 갑자기 하늘에서 세찬 바람 소리 같은 것이 나더니, 사람들이 앉아 있던 집안을 가득 채웠습니다.
- 3 그리고 혀처럼 생긴 불꽃이 사람들 눈앞에 나타났습니다. 그 불꽃은 여러 갈래로 갈라져 그 곳에 모인 한 사람 한 사람 위에 머물렀습니다.
- 4 사람들은 다 성령으로 충만해졌습니다. 그리고는 성령께서 말하게 하시는 대로 자기들의 언어와 다른 외국어로 말하기 시작했습니다.

[Ac 2:1-4, NIV]

- 1 When the day of Pentecost came, they were all together in one place.
- 2 Suddenly a sound like the blowing of a violent wind came from heaven and filled the whole house where they were sitting.
- 3 They saw what seemed to be tongues of fire that separated and came to rest on each of them.
- 4 All of them were filled with the Holy Spirit and began to speak in other tongues as the Spirit enabled them.

1. Gratitude Notes

5. Understanding Hearts

2. Reflection Notes

6. Personal Meditation

3. Scripture Reading

7. Living It Out

4. Content Analysis

8. Letter to God

Date : / /

[행2:5-13, 쉬운성경]

5 예루살렘에는 세계 각 나라에서 온 경건한 유대인들이 머물고 있었습니다.

6 이 말소리가 나자, 많은 군중들이 모여들었습니다. 그들은 믿는 사람들이 자기네 나라 말로 말하는 것을 듣고는 모두 놀랐습니다.

7 군중들은 너무나 놀라 이상히 여기며 말했습니다. "보시오! 말을 하는 이 사람들은 모두 갈릴리 사람들이 아닙니까?"

8 그런데 우리가, 이 사람들이 저마다 우리가 사는 지방 말을 하는 것을 듣게 되니, 이것이 도대체 어찌된 일입니까?"

9 우리는 바대와 메대와 엘람과 메소포타미아와 유대와 갑바도기아와 본도와 아시아와

10 브루기아와 밤빌리아와 이집트와 구레네에서 가까운 리비아 여러 지방과 로마와

11 날 때부터 유대인인 사람과 유대교로 개종한 사람과 크레타와 아라비아에서 온 사람들인데, 우리는 이 사람들이 하나님께서 행하신 크신 일을 우리 말로 말하는 것을 듣고 있습니다."

12 사람들은 모두 놀라 어리둥절했습니다. 다만 서로 얼굴을 쳐다보며 "이게 도대체 어떻게 된 일이지요?"라고 말할 뿐이었습니다.

13 그러나 사람들 중에는 "저 사람들이 술을 너무 많이 마셨다" 하며 놀려 대는 사람도 있었습니다.

[Ac 2:5-13, NIV]

5 Now there were staying in Jerusalem God-fearing Jews from every nation under heaven.

6 When they heard this sound, a crowd came together in bewilderment, because each one heard their own language being spoken.

7 Utterly amazed, they asked: "Aren't all these who are speaking Galileans?"

8 Then how is it that each of us hears them in our native language?"

9 Parthians, Medes and Elamites; residents of Mesopotamia, Judea and Cappadocia, Pontus and Asia,

10 Phrygia and Pamphylia, Egypt and the parts of Libya near Cyrene; visitors from Rome

11 (both Jews and converts to Judaism); Cretans and Arabs—we hear them declaring the wonders

of God in our own tongues!"

12 Amazed and perplexed, they asked one another, "What does this mean?"

13 Some, however, made fun of them and said, "They have had too much wine."

1. Gratitude Notes

5. Understanding Hearts

2. Reflection Notes

6. Personal Meditation

3. Scripture Reading

7. Living It Out

4. Content Analysis

8. Letter to God

Date : / /

[행2:14-21, 쉬운성경]

14 베드로가 열한 명의 사도와 함께 일어서서, 군중을 향해 큰소리로 말했습니다. "유대 사람들, 그리고 예루살렘에 사는 모든 주민 여러분, 이 일을 여러분께 설명해 드리겠습니다. 내가 하는 말에 귀를 기울여 주십시오.

15 지금은 아침 9시밖에 되지 않았으니, 이 사람들은 여러분이 생각하는 것처럼 술에 취한 것이 아닙니다.

16 오늘 일어난 일은 바로 요엘 예언자가 예언했던 대로 이루어진 것입니다.

17 하나님께서 이렇게 말씀하셨습니다. '마지막 날에, 내가 내 영을 모든 사람에게 부어 주겠다. 너희의 아들과 딸들은 예언할 것이요, 너희의 젊은이들은 환상을 볼 것이요, 너희의 늙은이들은 꿈을 꿀 것이다.

18 그 날에 내 남자 종들과 여자 종들에게까지 내 영을 부어 주겠다. 그러면 그들은 예언할 것이다.

19 내가 위로 하늘에서는 기이한 일을, 아래로 땅 위에서는 표적을 보여 줄 것이다. 피와 불과 질은 연기가 일 것이다.

20 해가 어두워지고, 달이 핏빛으로 변할 것이다. 이 일이 일어난 후에 크고 영광스런 주님의 날이 올 것이다.

21 그러나 누구든지 주님의 이름을 부르는 사람은 구원을 얻을 것이다.'

[Ac 2:14-21, NIV]

14 Then Peter stood up with the Eleven, raised his voice and addressed the crowd: "Fellow Jews and all of you who live in Jerusalem, let me explain this to you: listen carefully to what I say.

15 These people are not drunk, as you suppose. It's only nine in the morning!

16 No, this is what was spoken by the prophet Joel:

17 "'In the last days, God says, I will pour out my Spirit on all people. Your sons and daughters will prophesy, your young men will see visions, your old men will dream dreams.

18 Even on my servants, both men and women, I will pour out my Spirit in those days, and they will prophesy.

19 I will show wonders in the heavens above and signs on the earth below, blood and fire

and billows of smoke.

20 The sun will be turned to darkness and the moon to blood before the coming of the great and glorious day of the Lord.

21 And everyone who calls on the name of the Lord will be saved.'

1. Gratitude Notes

5. Understanding Hearts

2. Reflection Notes

6. Personal Meditation

3. Scripture Reading

7. Living It Out

4. Content Analysis

8. Letter to God

Date : / /

[행2:22-28, 쉬운성경]

22 이스라엘 백성 여러분, 이 말을 명심해서 들으십시오. 나사렛 사람 예수님은 하나님과 같은 권위를 지니신 분이셨습니다. 하나님께서 예수님을 통해 일으킨 기적과 기이한 일과 표적으로 이 사실을 여러분에게 분명히 보여 주셨습니다. 그 모든 일은 여러분 가운데서 일어났으므로, 여러분 모두가 잘 아실 것입니다.

23 이 예수님은 여러분에게 넘겨졌고, 여러분은 악한 사람들의 손을 빌어 예수님을 십자가에 못박아 죽였습니다. 이 모든 일을 하나님께서는 이전부터 알고 계셨을 뿐만 아니라, 여러분이 행한 일도 하나님께서 오래 전에 세워 놓으신 계획대로 된 것이었습니다.

24 하나님께서는 예수님을 다시 살리셨습니다. 죽음의 고통에서 그분을 풀어 놓으셨습니다. 그것은 죽음이 예수님을 계속 붙잡아 둘 수 없었기 때문입니다.

25 다윗이 예수님을 가리켜 말한 것이 있습니다. '나는 내 앞에 계신 주님을 항상 뵈옵습니다. 주님께서 내 오른편에 계시므로 내겐 흔들림이 없습니다.

26 그러므로 내 마음은 기쁨으로, 내 혀는 즐거움으로 가득 차 있습니다. 내 몸도 소망 속에 살 것입니다.

27 주님께서서는 나를 무덤에 내버려 두지 않으시며, 주님의 거룩한 분을 썩지 않게 하실 것입니다.

28 주님께서서는 내게 생명의 길을 알려 주셨습니다. 주님께서서는 나와 함께 계시면서 내게 기쁨을 가득 채우실 것입니다.'

[Ac 2:22-28, NIV]

22 "Fellow Israelites, listen to this: Jesus of Nazareth was a man accredited by God to you by miracles, wonders and signs, which God did among you through him, as you yourselves know.

23 This man was handed over to you by God's deliberate plan and foreknowledge; and you, with the help of wicked men, put him to death by nailing him to the cross.

24 But God raised him from the dead, freeing him from the agony of death, because it was impossible for death to keep its hold on him.

25 David said about him:"I saw the Lord always before me. Because he is at my right hand, I will not be shaken.

26 Therefore my heart is glad and my tongue rejoices; my body also will rest in hope,

27 because you will not abandon me to the realm of the dead, you will not let your holy one see decay.

28 You have made known to me the paths of life; you will fill me with joy in your presence.'

1. Gratitude Notes

5. Understanding Hearts

2. Reflection Notes

6. Personal Meditation

3. Scripture Reading

7. Living It Out

4. Content Analysis

8. Letter to God

Date : / /

[행2:29-36, 쉬운성경]

29 형제 여러분, 나는 우리 조상 다윗에 대하여 여러분에게 자신 있게 말씀드릴 수 있습니다. 다윗은 죽어 땅에 묻혔으며, 그의 무덤은 오늘날까지 우리 가운데 남아 있습니다.

30 하나님께서는 다윗에게 그의 자손 가운데 한 사람을 택하여 다윗의 보좌에 앉게 하실 것이라고 맹세하셨습니다. 다윗은 예언자여서 하나님께서 맹세로 약속하신 이 내용이 무엇을 가리키는지 잘 알고 있었습니다.

31 다윗은 이 내용을 미리 알고서 그리스도의 부활에 대해 이렇게 말했습니다. '그분은 무덤에 계속 머물러 있지 않았고, 그분의 몸은 썩지 않았다.'

32 이 말씀대로 하나님께서는 예수님을 다시 살리셨습니다. 우리 모두가 이 일의 증인입니다.

33 하나님께서 예수님을 높은 곳에 올려 하나님 오른편에 앉히자, 예수님은 하나님 아버지께서 약속하신 성령을 받아, 지금 여러분이 보고 들은 것처럼 우리에게 부어 주셨습니다.

34 다윗은 하늘로 올라가 본 적은 없었지만 이렇게 말했습니다. '하나님께서 내 주님께 말씀하시기를, 내 오른편에 앉아 있어라.'

35 내가 네 원수들을 네 발 아래 둘 때까지.'

36 그러므로 모든 이스라엘 백성이 분명히 알아야 할 것이 있습니다. 여러분이 십자가에 못박은 이 예수님을 하나님께서는 주와 그리스도가 되게 하셨다는 사실입니다."

[Ac 2:29-36, NIV]

29 "Fellow Israelites, I can tell you confidently that the patriarch David died and was buried, and his tomb is here to this day.

30 But he was a prophet and knew that God had promised him on oath that he would place one of his descendants on his throne.

31 Seeing what was to come, he spoke of the resurrection of the Messiah, that he was not abandoned to the realm of the dead, nor did his body see decay.

32 God has raised this Jesus to life, and we are all witnesses of it.

33 Exalted to the right hand of God, he has received from the Father the promised Holy Spirit and has poured out what you now see and hear.

34 For David did not ascend to heaven, and yet he said,"The Lord said to my Lord: "Sit at my right hand

35 until I make your enemies a footstool for your feet."

36 "Therefore let all Israel be assured of this: God has made this Jesus, whom you crucified, both Lord and Messiah."

1. Gratitude Notes

5. Understanding Hearts

2. Reflection Notes

6. Personal Meditation

3. Scripture Reading

7. Living It Out

4. Content Analysis

8. Letter to God

Date : / /

[행2:37-42, 쉬운성경]

37 사람들은 이 말을 듣고 마음이 찢렸습니다. 그래서 베드로와 다른 사도들에게 "우리가 어떻게 하면 좋겠습니까?"라고 물었습니다.

38 베드로는 이렇게 대답했습니다. "회개하고 여러분은 각각 예수 그리스도의 이름으로 세례를 받으십시오. 그러면 여러분의 죄는 용서받을 것이며, 성령을 선물로 받게 될 것입니다.

39 이것은 여러분과 여러분의 자녀뿐만 아니라, 먼 곳에 떨어져 사는 사람들, 즉 주 우리 하나님께서 부르시는 사람들에게 주시는 약속입니다."

40 베드로는 이 밖에도 다른 여러 말로 그들에게 호소하고, 이 악한 세대에서 구원을 받으라고 권하였습니다.

41 베드로의 설교를 받아 들인 사람들은 세례를 받았습니다. 그 날, 믿은 사람의 수는 삼천 명이나 되었습니다.

42 사람들은 사도들의 가르침을 받으며 서로 교제하고, 빵을 나누어 먹고 기도하는 일에 힘썼습니다.

[Ac 2:37-42, NIV]

37 When the people heard this, they were cut to the heart and said to Peter and the other apostles, "Brothers, what shall we do?"

38 Peter replied, "Repent and be baptized, every one of you, in the name of Jesus Christ for the forgiveness of your sins. And you will receive the gift of the Holy Spirit.

39 The promise is for you and your children and for all who are far off—for all whom the Lord our God will call."

40 With many other words he warned them; and he pleaded with them, "Save yourselves from this corrupt generation."

41 Those who accepted his message were baptized, and about three thousand were added to their number that day.

42 They devoted themselves to the apostles' teaching and to fellowship, to the breaking of bread and to prayer.

1. Gratitude Notes

5. Understanding Hearts

2. Reflection Notes

6. Personal Meditation

3. Scripture Reading

7. Living It Out

4. Content Analysis

8. Letter to God

Date : / /

[행2:43-47, 쉬운성경]

43 사도들을 통해 많은 기적과 표적이 나타났습니다.

그러자 모든 사람들에게 두려운 마음이 생겼습니다.

44 믿는 사람들은 다 함께 모여 모든 물건을 공동으로
사용하며 살아갔습니다.

45 그들은 재산과 모든 소유를 팔아서 필요한 사람들
에게 나누어 주었습니다.

46 그들은 날마다 한마음으로 성전 뜰에 모였습니다.
그리고 집집마다 돌아가며 함께 모여 기쁘고 순수한 마
음으로 식사를 같이 하였습니다.

47 그들은 하나님을 찬양하였으며, 모든 사람에게서 칭
찬을 받았습니다. 주님께서는 구원받는 사람을 날마다
늘어나게 하셨습니다.

[Ac 2:43-47, NIV]

43 Everyone was filled with awe at the many
wonders and signs performed by the apostles.

44 All the believers were together and had
everything in common.

45 They sold property and possessions to give
to anyone who had need.

46 Every day they continued to meet together in
the temple courts. They broke bread in their
homes and ate together with glad and sincere
hearts,

47 praising God and enjoying the favor of all
the people. And the Lord added to their number
daily those who were being saved.

1. Gratitude Notes

5. Understanding Hearts

2. Reflection Notes

6. Personal Meditation

3. Scripture Reading

7. Living It Out

4. Content Analysis

8. Letter to God

Date : / /

[행3:1-10, 쉬운성경]

1 어느 날 오후 3시, 기도하는 시간이 되어 베드로와 요한이 성전으로 올라가고 있었습니다.

2 성전 문에는 태어날 때부터 걷지 못하는 사람이 앉아 있었습니다. 사람들이 그 사람을 날마다 메고 와서 '아름다운 문'이라 부르는 성전 문에 앉혀 놓고, 성전에 들어가는 사람들에게 구걸을 하게 하였습니다.

3 베드로와 요한이 막 성전으로 들어가려는 것을 보고, 걷지 못하는 사람은 그들에게 구걸을 하였습니다.

4 베드로는 요한과 함께 그 사람을 눈여겨 본 후에, "우리를 보시오"라고 말했습니다.

5 그 걷지 못하는 사람은 무언가 얻을 것을 기대하면서 두 사람을 쳐다보았습니다.

6 그러나 베드로는 이런 말을 하였습니다. "은과 금은 내게 없으나, 내게 있는 것을 당신에게 주겠소. 나사렛 예수 그리스도의 이름으로 일어나 걸으시오."

7 이 말을 하면서 베드로는 그 사람의 오른손을 잡아 일으켜 세웠습니다. 그러자 그 사람의 다리와 발목에 힘이 생겼습니다.

8 그 걷지 못하던 사람이 별떡 일어나 걷기 시작하였습니다. 그는 두 사람과 함께 성전으로 들어가 걷기도 하고, 꺾충꺾충 뛰기도 하면서, 하나님을 찬양하였습니다.

9 모든 사람이 걷지 못하던 사람이 걸어다니는 것과 하나님을 찬양하는 것을 보았습니다.

10 사람들은 그가 전부터 성전의 '아름다운 문'에 앉아 구걸하던 바로 그 사람이라는 것을 알고서, 눈앞에서 벌어진 이 일로 인해 크게 놀라며 이상하게 생각했습니다.

[Ac 3:1-10, NIV]

1 One day Peter and John were going up to the temple at the time of prayer—at three in the afternoon.

2 Now a man who was lame from birth was being carried to the temple gate called Beautiful, where he was put every day to beg from those going into the temple courts.

3 When he saw Peter and John about to enter, he asked them for money.

4 Peter looked straight at him, as did John. Then Peter said, "Look at us!"

5 So the man gave them his attention, expecting to get something from them.

6 Then Peter said, "Silver or gold I do not have, but what I do have I give you. In the name of Jesus Christ of Nazareth, walk."

7 Taking him by the right hand, he helped him up, and instantly the man's feet and ankles became strong.

8 He jumped to his feet and began to walk. Then he went with them into the temple courts, walking and jumping, and praising God.

9 When all the people saw him walking and praising God,

10 they recognized him as the same man who used to sit begging at the temple gate called Beautiful, and they were filled with wonder and amazement at what had happened to him.

1. Gratitude Notes

5. Understanding Hearts

2. Reflection Notes

6. Personal Meditation

3. Scripture Reading

7. Living It Out

4. Content Analysis

8. Letter to God

Date : / /

[행3:11-20, 쉬운성경]

11 그 사람은 베드로와 요한을 꼭 붙들고는 놓아 주질 않았습니 다. 사람들이 모두 놀라 베드로와 요한을 보러 '솔로몬 행각'이라 부르는 곳으로 몰려들었습니다.

12 베드로가 이 사람들을 보고 말했습니다. "이스라엘 백성 여러분, 왜 이 일로 놀라십니까? 왜 그런 눈으로 우리를 보고 계십니까? 우리의 능력이나 우리의 경건함 때문에 이 사람이 걸을 수 있게 되었다고 생각하십니까?"

13 우리 조상의 하나님이신 아브라함과 이삭과 야곱의 하나님께서 그분의 종이신 예수님을 영화롭게 하셨습니다. 여러분은 예수님을 넘겨 주어 죽게 했습니다. 빌라도가 그분을 풀어 주자고 선고했을 때도 여러분은 빌라도 앞에서 그분을 부인했습니다.

14 여러분은 거룩하고 의로우신 예수님을 풀어 주는 것을 반대하고, 그 대신 살인자를 풀어 달라고 요구했습니다.

15 마침내 여러분은 생명의 주님을 죽였습니다. 하지만 하나님께서는 그분을 죽은 자들 가운데서 살리셨습니다. 우리는 이 일의 증인입니다.

16 예수님의 이름을 믿는 믿음 때문에, 여러분이 보고 아는 이 사람이 건강하게 되었습니다. 여러분 모두가 보시다시피 예수님의 이름과 그분을 믿는 믿음으로 이 사람이 완전한 치료를 받은 것입니다.

17 형제 여러분, 저는 여러분들이 여러분의 지도자들처럼 예수님이 어떤 분이신지 잘 알지 못하여 이런 일을 행했다는 것을 압니다.

18 하지만 하나님께서는 모든 예언자들을 통해 그리스도께서 고난을 당하실 것이라고 미리 말씀하셨던 것을 이렇게 이루셨습니다.

19 그러므로 여러분은 회개하고 하나님께로 돌아오십시오. 그리하면 여러분의 죄는 씻음받을 것입니다.

20 주님께서 주시는 새로운 때가 올 것입니다. 또 주님께서 여러분을 위해 미리 정하신 그리스도 예수를 보내 주실 것입니다.

[Ac 3:11-20, NIV]

11 While the man held on to Peter and John, all the people were astonished and came running to them in the place called Solomon's Colonnade.

12 When Peter saw this, he said to them: "Fellow Israelites, why does this surprise you? Why do you stare at us as if by our own power or godliness we had made this man walk?"

13 The God of Abraham, Isaac and Jacob, the God of our fathers, has glorified his servant Jesus. You handed him over to be killed, and you disowned him before Pilate, though he had decided to let him go.

14 You disowned the Holy and Righteous One and asked that a murderer be released to you.

15 You killed the author of life, but God raised him from the dead. We are witnesses of this.

16 By faith in the name of Jesus, this man whom you see and know was made strong. It is Jesus' name and the faith that comes through him that has completely healed him, as you can all see.

17 "Now, fellow Israelites, I know that you acted in ignorance, as did your leaders.

18 But this is how God fulfilled what he had foretold through all the prophets, saying that his Messiah would suffer.

19 Repent, then, and turn to God, so that your sins may be wiped out, that times of refreshing may come from the Lord,

20 and that he may send the Messiah, who has been appointed for you—even Jesus.

1. Gratitude Notes

5. Understanding Hearts

2. Reflection Notes

6. Personal Meditation

3. Scripture Reading

7. Living It Out

4. Content Analysis

8. Letter to God

Date : / /

[행3:21-26, 쉬운성경]

21 예수님은 하나님께서 오래 전부터 그의 거룩한 예언자들을 통해 약속하신 대로, 모든 것을 원래의 모습대로 회복시킬 때까지 하늘에 머물러 계셔야만 합니다.

22 모세가 전에 이런 말을 하였습니다. '너희 주 하나님께서 너희 형제들 중에서 나와 같은 예언자 한 사람을 세우실 것이다. 너희는 무엇이든 그분이 하시는 말씀에 귀를 기울여야 한다.'

23 누구든지 그분의 말을 듣지 않는 사람은 하나님의 백성 가운데서 끊어질 것이다.'

24 사무엘을 비롯해서 그의 뒤를 이어 하나님의 말씀을 전한 모든 예언자들이 이 시대에 대해 예언하였습니다.

25 여러분은 예언자들의 후손들이며, 하나님께서 여러분의 조상과 맺으신 언약의 후손들입니다. 하나님께서는 아브라함에게 이런 말씀을 하셨습니다. '네 자손으로 말미암아 땅에 있는 모든 민족이 복을 받을 것이다.'

26 하나님께서 하나님의 종을 세우셔서, 여러분 한 사람 한 사람을 악한 길에서 돌이키게 하시고, 복을 주시려고 그분을 먼저 여러분에게 보내셨습니다."

[Ac 3:21-26, NIV]

21 Heaven must receive him until the time comes for God to restore everything, as he promised long ago through his holy prophets.

22 For Moses said, 'The Lord your God will raise up for you a prophet like me from among your own people; you must listen to everything he tells you.'

23 Anyone who does not listen to him will be completely cut off from their people.'

24 "Indeed, beginning with Samuel, all the prophets who have spoken have foretold these days.

25 And you are heirs of the prophets and of the covenant God made with your fathers. He said to Abraham, 'Through your offspring all peoples on earth will be blessed.'

26 When God raised up his servant, he sent him first to you to bless you by turning each of you from your wicked ways."

1. Gratitude Notes

5. Understanding Hearts

2. Reflection Notes

6. Personal Meditation

3. Scripture Reading

7. Living It Out

4. Content Analysis

8. Letter to God

Date : / /

[행4:1-4, 쉬운성경]

1 베드로와 요한이 백성들에게 말하고 있을 때, 제사장들과 성전을 경비하던 사람들과 사두개파 사람들이 물려왔습니다.

2 그들은 두 사도가 백성들에게 죽은 자 가운데서 부활하신 예수님을 가르치고 그들에게 설교하는 것 때문에 마음이 편치 않았습니다.

3 유대 지도자들은 베드로와 요한을 붙잡았습니다. 그러나 날이 어두워졌기 때문에 두 사람을 다음 날까지 감옥에 가두었습니다.

4 그러나 베드로와 요한의 설교를 들은 사람 중에서 많은 사람들이 믿음을 갖게 되었는데, 그 수가 오천 명 정도나 되었습니다.

[Ac 4:1-4, NIV]

1 The priests and the captain of the temple guard and the Sadducees came up to Peter and John while they were speaking to the people.

2 They were greatly disturbed because the apostles were teaching the people, proclaiming in Jesus the resurrection of the dead.

3 They seized Peter and John and, because it was evening, they put them in jail until the next day.

4 But many who heard the message believed; so the number of men who believed grew to about five thousand.

1. Gratitude Notes

5. Understanding Hearts

2. Reflection Notes

6. Personal Meditation

3. Scripture Reading

7. Living It Out

4. Content Analysis

8. Letter to God

Date : / /

[행4:5-12, 쉬운성경]

5 이튿날, 유대 통치자들과 장로들과 율법사들이 예루살렘에 모였습니다.

6 대제사장 안나스를 비롯하여 가야바, 요한, 알렉산더, 그리고 대제사장 가문에 속한 사람들이 다 모였습니다.

7 그들은 베드로와 요한을 앞에 세워 놓고 "도대체 너희가 무슨 능력으로, 또 누구의 이름으로 이런 일을 하느냐?"라며 심문하기 시작하였습니다.

8 그 때, 베드로가 성령으로 충만하여 그들을 향해 다음과 같이 대답했습니다. "백성의 통치자와 장로님들,

9 여러분이 묻고자 하는 것이 오늘 우리가 태어날 때부터 견지 못하는 사람에게 행한 선한 일에 관한 것입니까? 그 사람이 어떻게 해서 낫게 되었는지를 묻는 것입니까?

10 그렇다면 여러분들과 모든 이스라엘 백성은 이것을 아셔야 합니다. 이 사람이 나온 것은 나사렛 예수 그리스도의 능력으로 말미암은 것이라는 사실입니다. 여러분들은 십자가에 못박았지만, 하나님께서 다시 살리신 나사렛 예수 그리스도의 이름으로 이 사람이 완전히 나음을 얻어 여러분 앞에 서 있습니다.

11 이 예수님은 '건축자들이 버린 돌이지만 집 모퉁이의 머릿돌'이 되셨습니다.

12 예수님 외에는, 다른 어떤 이에게서도 구원을 받을 수 없습니다. 하나님께서는 온 세상에 우리가 구원받을 만한 다른 이름을 주신 적이 없습니다."

[Ac 4:5-12, NIV]

5 The next day the rulers, the elders and the teachers of the law met in Jerusalem.

6 Annas the high priest was there, and so were Caiaphas, John, Alexander and others of the high priest's family.

7 They had Peter and John brought before them and began to question them: "By what power or what name did you do this?"

8 Then Peter, filled with the Holy Spirit, said to them: "Rulers and elders of the people!

9 If we are being called to account today for an act of kindness shown to a man who was lame and are being asked how he was healed,

10 then know this, you and all the people of Israel: It is by the name of Jesus Christ of Nazareth, whom you crucified but whom God raised from the dead, that this man stands

before you healed.

11 Jesus is "the stone you builders rejected, which has become the cornerstone."

12 Salvation is found in no one else, for there is no other name under heaven given to mankind by which we must be saved."

1. Gratitude Notes

5. Understanding Hearts

2. Reflection Notes

6. Personal Meditation

3. Scripture Reading

7. Living It Out

4. Content Analysis

8. Letter to God

Date : / /

[행4:13-22, 쉬운성경]

13 공의회 의원들은 베드로와 요한이 교육을 받지 못한 평범한 사람인 줄 알고 있었는데, 이렇게 담대하게 말하는 것을 보고 놀랐습니다. 그제서야 비로소 그들은 베드로와 요한이 예수님과 함께 있던 사람이라는 것을 알게 되었습니다.

14 그들은 태어날 때부터 걷지 못하던 사람이었다가 지금은 나은 사람이 베드로와 요한 곁에 서 있는 것을 보고는, 더 이상 아무것도 물을 수가 없었습니다.

15 그래서 그들은 베드로와 요한에게 공의회에서 나가 있으라고 한 뒤에 서로 의논하였습니다.

16 "이 사람들을 어떻게 하면 좋겠소? 예루살렘에 사는 사람이라면 누구나 이들이 큰 표적을 행한 것을 알고 있소. 그리고 우리도 그것을 부인할 수 없소.

17 하지만 이 일이 사람들 사이에 더 이상 퍼지지 않게 하기 위해서라도, 앞으로는 예수님 이름으로 아무에게도 말하지 말라고 그들에게 경고해 두는 것이 좋을 듯하오."

18 그래서 그들은 베드로와 요한을 다시 불러 절대로 예수님의 이름으로 말하지도 말고 가르치지도 말라고 경고했습니다.

19 그러나 베드로와 요한은 이렇게 대답했습니다. "우리가 하나님의 말씀을 듣는 것과 여러분의 말을 듣는 것 중에, 하나님께서 보시기에 어느 것이 더 옳은 것인지 한번 판단해 보십시오.

20 우리는 우리가 보고 들은 것을 말하지 않을 수가 없습니다."

21 조금 전에 일어난 일을 본 사람들이 하나님을 찬양하고 있었기 때문에 유대 통치자들은 두 사람을 어떻게 처벌해야 할지 결정할 수가 없었습니다. 그래서 그들은 몇 마디 경고만 더 하고 사도들을 놓아 주었습니다.

22 이 기적으로 병이 나은 사람은 마흔 살이 넘는 사람이었습니다.

[Ac 4:13-22, NIV]

13 When they saw the courage of Peter and John and realized that they were unschooled, ordinary men, they were astonished and they took note that these men had been with Jesus.

14 But since they could see the man who had been healed standing there with them, there was nothing they could say.

15 So they ordered them to withdraw from the Sanhedrin and then conferred together.

16 "What are we going to do with these men?" they asked. "Everyone living in Jerusalem knows they have performed a notable sign, and we cannot deny it.

17 But to stop this thing from spreading any further among the people, we must warn them to speak no longer to anyone in this name."

18 Then they called them in again and commanded them not to speak or teach at all in the name of Jesus.

19 But Peter and John replied, "Which is right in God's eyes: to listen to you, or to him? You be the judges!

20 As for us, we cannot help speaking about what we have seen and heard."

21 After further threats they let them go. They could not decide how to punish them, because all the people were praising God for what had happened.

22 For the man who was miraculously healed was over forty years old.

1. Gratitude Notes

5. Understanding Hearts

2. Reflection Notes

6. Personal Meditation

3. Scripture Reading

7. Living It Out

4. Content Analysis

8. Letter to God

Date : / /

[행4:23-31, 쉬운성경]

23 베드로와 요한은 유대 통치자들에게서 풀려나자, 동료들에게로 가서 대제사장과 장로들이 자기들에게 한 말을 그대로 전해 주었습니다.

24 동료들은 그 말을 듣고 소리를 높여 한마음으로 하나님께 기도했습니다. "하늘과 땅과 바다와 그 가운데 있는 모든 것을 창조하신 전능하신 주님,

25 주님께서서는 주님의 종인 우리 조상 다윗의 입을 빌려 성령으로 이렇게 말씀하셨습니다. '어찌하여 민족들이 화를 내며, 어찌하여 백성이 헛된 계획을 세우는가?

26 세상의 왕들이 일어나며 통치자들이 주님과 그분의 그리스도를 대항하기 위해 한자리에 모였다.'

27 실제로 헤롯 안티파스와 본디오 빌라도가 이방인들과 이스라엘 백성과 합심하여 주님의 거룩한 종이며, 주님께서 기름 부어 그리스도로 세우신 예수님에 대해 음모를 꾸미기 위해 이 곳 예루살렘에 모였습니다.

28 이전에 주님께서 주님의 능력과 뜻대로 계획하신 일을 이 사람들이 그대로 행하였습니다.

29 주님, 이제 그들이 우리를 위협하고 있는 것을 굽어 살피소서. 또 주님의 종들이 주님의 말씀을 담대하게 말할 수 있도록 용기를 주소서.

30 주님의 손을 펼쳐 병을 낫게 해 주시며, 주님의 거룩한 종 예수님의 이름으로 표적과 기적을 행하소서."

31 제자들이 기도를 마치자, 그들이 모여 있는 곳이 흔들렸습니다. 제자들은 모두 성령으로 충만해져서 하나님의 말씀을 담대하게 전하였습니다.

[Ac 4:23-31, NIV]

23 On their release, Peter and John went back to their own people and reported all that the chief priests and the elders had said to them.

24 When they heard this, they raised their voices together in prayer to God. "Sovereign Lord," they said, "you made the heavens and the earth and the sea, and everything in them.

25 You spoke by the Holy Spirit through the mouth of your servant, our father David:"Why do the nations rage and the peoples plot in vain?

26 The kings of the earth rise up and the rulers band together against the Lord and against his anointed one.'

27 Indeed Herod and Pontius Pilate met together with the Gentiles and the people of Israel in this

city to conspire against your holy servant Jesus, whom you anointed.

28 They did what your power and will had decided beforehand should happen.

29 Now, Lord, consider their threats and enable your servants to speak your word with great boldness.

30 Stretch out your hand to heal and perform signs and wonders through the name of your holy servant Jesus."

31 After they prayed, the place where they were meeting was shaken. And they were all filled with the Holy Spirit and spoke the word of God boldly.

1. Gratitude Notes

5. Understanding Hearts

2. Reflection Notes

6. Personal Meditation

3. Scripture Reading

7. Living It Out

4. Content Analysis

8. Letter to God

Date : / /

[행4:32-37, 쉬운성경]

32 믿는 사람들의 무리가 다 한마음과 한 정신으로, 자기 것을 자기 것이라고 말하는 사람이 한 사람도 없이, 자기가 가지고 있는 모든 것을 서로 나누어 썼습니다.

33 사도들은 계속해서 큰 능력으로 주 예수님의 부활을 증언하였습니다. 하나님께서는 모든 사람들에게 더 많은 은혜를 베푸셨습니다.

34 그들 중에 부족한 것이 있는 사람은 한 사람도 없었습니다. 때로는 밭이나 집이 있는 사람이 밭이나 집을 팔아 판 돈을 사도들에게 가져와

35 사도들의 발 앞에 놓았습니다. 그러면 사도들은 그 돈을 필요한 사람들에게 각각 나누어 주었습니다.

36 믿는 사람 중에 요셉이라는 사람이 있었습니다. 사도들은 그 사람을 바나바라고 불렀습니다. 바나바란 이름의 뜻은 '격려하는 사람'입니다. 바나바는 키프로스에 서 태어난 레위 지파 사람입니다.

37 요셉이 자기의 밭을 팔아 그 돈을 사도들의 발 앞에 갖다 놓았습니다.

[Ac 4:32-37, NIV]

32 All the believers were one in heart and mind. No one claimed that any of their possessions was their own, but they shared everything they had.

33 With great power the apostles continued to testify to the resurrection of the Lord Jesus. And God's grace was so powerfully at work in them all

34 that there were no needy persons among them. For from time to time those who owned land or houses sold them, brought the money from the sales

35 and put it at the apostles' feet, and it was distributed to anyone who had need.

36 Joseph, a Levite from Cyprus, whom the apostles called Barnabas (which means "son of encouragement"),

37 sold a field he owned and brought the money and put it at the apostles' feet.

1. Gratitude Notes

5. Understanding Hearts

2. Reflection Notes

6. Personal Meditation

3. Scripture Reading

7. Living It Out

4. Content Analysis

8. Letter to God

Date : / /

[행5:1-11, 쉬운성경]

1 아나니아라는 사람과 그의 아내 삽비라도 자기들의 땅 일부분을 팔았습니다.
2 아나니아는 땅을 판 돈에서 얼마를 떼어 몰래 숨겨 놓고, 나머지만 사도들의 발 앞에 갖다 놓았습니다. 그의 아내도 이런 내막을 다 알고 있었습니다.
3 그 때, 베드로가 말했습니다. "아나니아여, 어찌하여 사탄이 그대의 마음에 가득하여 성령을 속이고 땅을 팔아 받은 돈 가운데 얼마를 떼어 놓았소?
4 그 땅은 팔기 전에도 그대의 것이었고, 판 뒤에도 그 돈을 그대 마음대로 할 수 있었소. 그런데 어찌하여 성령을 속일 마음을 먹었소? 그대는 사람을 속인 것이 아니라 하나님을 속인 것이오."
5 아나니아는 이 말을 듣자마자 쓰러져 죽었습니다. 이 소식을 들은 모든 사람들은 몹시 두려워했습니다.
6 젊은이 몇 사람이 들어와 그의 시체를 싸서, 밖으로 메고 나가 묻었습니다.
7 세 시간쯤 지나서 아나니아의 아내 삽비라가 들어왔습니다. 삽비라는 방금 전에 무슨 일이 일어났는지 전혀 몰랐습니다.
8 베드로가 삽비라에게 물어 보았습니다. "그대와 그대의 남편 아나니아가 땅을 팔아서 받은 돈이 이것뿐이오?" 삽비라는 "예, 그것뿐입니다"라고 대답했습니다.
9 베드로가 다시 말했습니다. "어찌하여 그대와 그대의 남편은 서로 짜고 주님의 성령을 시험할 수 있단 말이오? 보시오! 그대의 남편을 장사지내고 온 사람들이 문 앞에 있으니, 그들이 그대를 메고 나갈 것이오."
10 그 말이 끝나자마자 삽비라는 베드로 앞에 쓰러져서 죽었습니다. 그 순간 젊은이들이 들어와 삽비라가 죽은 것을 보고, 그녀를 밖으로 메고 나가 남편 곁에 묻었습니다.
11 온 교회와 이 일을 들은 모든 사람들이 큰 두려움에 사로잡혔습니다.

[Ac 5:1-11, NIV]

1 Now a man named Ananias, together with his wife Sapphira, also sold a piece of property.
2 With his wife's full knowledge he kept back part of the money for himself, but brought the rest and put it at the apostles' feet.
3 Then Peter said, "Ananias, how is it that Satan has so filled your heart that you have lied to the Holy Spirit and have kept for yourself some of the money you received for the land?"

4 Didn't it belong to you before it was sold? And after it was sold, wasn't the money at your disposal? What made you think of doing such a thing? You have not lied just to human beings but to God."
5 When Ananias heard this, he fell down and died. And great fear seized all who heard what had happened.
6 Then some young men came forward, wrapped up his body, and carried him out and buried him.
7 About three hours later his wife came in, not knowing what had happened.
8 Peter asked her, "Tell me, is this the price you and Ananias got for the land?"
"Yes," she said, "that is the price."
9 Peter said to her, "How could you conspire to test the Spirit of the Lord? Listen! The feet of the men who buried your husband are at the door, and they will carry you out also."
10 At that moment she fell down at his feet and died. Then the young men came in and, finding her dead, carried her out and buried her beside her husband.
11 Great fear seized the whole church and all who heard about these events.

1. Gratitude Notes

5. Understanding Hearts

2. Reflection Notes

6. Personal Meditation

3. Scripture Reading

7. Living It Out

4. Content Analysis

8. Letter to God

Date : / /

[행5:12-16, 쉬운성경]

12 사도들은 백성들 사이에서 많은 표적과 기적을 행했습니다. 믿는 사람들이 '솔로몬 행각'에 자주 모였습니다.

13 그들은 백성들에게서 칭찬을 받았습니다. 하지만 사람들은 감히 믿는 사람들의 모임에 끼어들지 못했습니다.

14 이런 중에도 주님을 믿는 사람들은 점점 더 많아졌습니다. 그리하여 남자나 여자나 믿는 사람의 수가 크게 늘어났습니다.

15 그러자 사람들은 베드로가 지나갈 때면 병자를 길에 데리고 나와 침대나 자리에 눕혀 놓고, 베드로의 그림자라도 그들에게 덮이기를 바랐습니다.

16 예루살렘 주변의 여러 마을에서도 사람들이 몰려들었습니다. 그들은 병자와 악한 귀신에게 시달리는 사람들을 데려왔으며, 그들은 모두 고침을 받았습니다.

[Ac 5:12-16, NIV]

12 The apostles performed many signs and wonders among the people. And all the believers used to meet together in Solomon's Colonnade.

13 No one else dared join them, even though they were highly regarded by the people.

14 Nevertheless, more and more men and women believed in the Lord and were added to their number.

15 As a result, people brought the sick into the streets and laid them on beds and mats so that at least Peter's shadow might fall on some of them as he passed by.

16 Crowds gathered also from the towns around Jerusalem, bringing their sick and those tormented by impure spirits, and all of them were healed.

1. Gratitude Notes

5. Understanding Hearts

2. Reflection Notes

6. Personal Meditation

3. Scripture Reading

7. Living It Out

4. Content Analysis

8. Letter to God

